

## Inneneinrichtung

Hubor &amp; Hubor: Möbelscouten aus Mettendorf

## Wohnen zum Wohlfühlen

Kompetenz in Design, Planung und Gestaltung von Räumen

**Eine Stunde von Luxemburg-Stadt, zwischen Bolendorf und Bitburg im verträumten Dörfchen Mettendorf, liegt das Haupthaus des Einrichters Hubor & Hubor.**

Dem Namen Hubor & Hubor eilt ein Ruf voraus: Hierher findet man, wenn man die Hubors von guten Freunden empfohlen bekommt, auf einer Messe kennengelernt hat oder einer Einladung zu einem Event wie zum Beispiel einen Abend mit Sternköchen und Spitzenweinen gefolgt ist. Belohnt wird die lange Anreise sowohl mit Designklassikern als auch mit Wohntrends von internationalen Möbelmessen aus Köln und Mailand sowie mit einem herzlichen Empfang.

**Von der Einmanschreinerei zum Einrichtungshaus von internationalem Renommee**

Das Einrichtungshaus Hubor & Hubor ist in Luxemburg mittlerweile kein Geheimtipp mehr. Ganz nach der Holzverarbeitungstradition der Eifel, betrieb Vater Albert Hubor seit 1960 eine Dorfschreinerei. 1990 traten seine Söhne Willi und Walter Hubor mit einer Vision von einem exklusiven Einrichtungshaus an. „Es machte einfach keinen Sinn, alles alleine zu fertigen, da haben wir gleich gesinnte, kleine Manufakturen gesucht“, erklärt Willi Hubor heute, „aber nur einkaufen und wiederverkaufen, das war es auch nicht. Wir wollten mehr. Dann kam der Gedanke, beides zu kombinieren und eine individuelle Planung mit Abwicklung unter einem Dach an-



zubieten. Selbst wenn der Kunde erst einmal einen Tisch sucht, fahren wir raus und sehen uns den Raum an, um eine komplette Planung für den Raum mit dem neuen Möbelstück zu erstellen.“

Ihr eigenes Haupthaus ist mit der Zeit gewachsen. Zu den bescheidenen fünf Schaufenstern der „Urzelle“ (O-Ton Willi Hubor) der Anfangszeit, kam 2007 die sogenannte „Red Box“ hinzu. In jedem Winkel der Urzelle finden sich Unikate aus Holz, Glas und Metall aus eigener Produktion oder befreundeten Manufakturen. Hier finden Liebhaber von schlichtem, klarem Design nachhaltige Qualität für einen gesunden Wohnraum. Gegenüber in der „Red Box“ – einem loftartigen Indus-

triegebäude – stößt man im Erdgeschoss auf italienisches Design im Großformat. Alle wichtigen Designer sind hier vertreten. „Große Namen sind uns nicht so wichtig. Wir wollen, dass das Konzept zum Kunden passt. Wir fragen, was gut gefallen hat und orientieren unsere Planung daran, damit alles stimmt“, sagt Christian Hubor, die dritte Generation bei Hubor & Hubor.

Ein weiteres Highlight des Rundgangs kommt zum Schluss: Die obere Etage der Red Box mit den maßgefertigten Designerküchen, die im Raum zu schweben scheinen. Auf sanften Fingerdruck öffnet sich die gesamte Front über ca. drei Meter. Design, Technik und Handwerk sind in völliger Harmonie.

**Kunst, Kultur und Genuss bei den Hubors**

Seit 1991 ist Hubor & Hubor jedes Jahr auf der Herbstmesse in Luxemburg mit einem eigenen Stand vertreten, der seine Besucher immer wieder mit den neuesten Designtrends begeistert. Mit Kunst, Kultur und Genuss präsentiert sich Hubor & Hubor regelmäßig in Mettendorf. „Das Wohnwerk“, eine Wohninszenierung von Hubor & Hubor mit über 200 Ausstellern, die in Trier-Nord stattfand, zog zuletzt 45 000 Besucher an.

In regelmäßigen Abständen werden in Mettendorf besondere Events veranstaltet, die es Besuchern ermöglichen, zwanglos mit Freizeitvergnü-

**Das Einrichtungshaus hat am Mittwoch, dem 15. August, durchgehend für seine Kunden geöffnet, und auch für einen kleinen Imbiss ist gesorgt.**



Planungskompetenz und Zuverlässigkeit in der Umsetzung wird auch von Winzern, Hoteliers und Büros geschätzt, die Hubor & Hubor mit Projekten beauftragen.

**„Man umgebe mich mit Luxus. Auf alles Notwendige kann ich verzichten“ (Oscar Wilde)**

Neben einer Vielfalt von Einrichtungen, feinem Geschirr, Leuchten, Teppichen und Stoffen in allen Stilen und Farben, findet man in Mettendorf den wahren Luxus der heutigen Zeit: Ruhe und Raum. Einmal angekommen, kann man sich entschleunigt die Ausstellung ansehen und die Möbel erproben. „Wer sitzt schon auf einem Sofa? Ich nicht und die meisten tun das auch nicht. Bei uns können Sie die Möbel so testen, wie sie es zu Hause auch tun würden“, sagt Christian Hubor, „wir lassen Sie in Ruhe schauen und probieren. Dafür können Sie gerne auch einen Termin nach Ladenschluss ausmachen, oder Sie schauen einfach bei einem unserer Hausfeste vorbei. An Mariä Himmelfahrt am Mittwoch, den 15. August begrüßen wir Sie gerne an Ihrem Feiertag hier in Mettendorf.“ Der Standort Mettendorf bietet eines im Überfluss: Natur. Zwischen Obstbäumen und dem Flüsschen Enz kann man bei einer Kleinigkeit zu essen sowie bei einem guten Glas Wein die Seele baumeln lassen und sich auf neue Projekte mit den Hubors freuen. Im Artikel am 11. August zum präzisen Planen von Wohnprojekten mit Hubor & Hubor werden alle Schritte im Detail beschrieben.



**Einrichtungshaus Hubor & Hubor**  
Hauptstraße 1-2 – D-54675 Mettendorf  
Tel.: 0049 6522 92930 | www.hubor-hubor.de